

110.9
Re Lebombo & Happo & Mary Bid.

These people Reported to them Self
to the Native Commissioner that the new
owners Came and Gave them notice
to live for they are the new owner
of the Farm. Now the answer
of the Commissioner Said those
which are working in Nelspruit
must go with their Family & now
there are some working in Joburg
also they must bring up their
Family & those are working in
S.A.R. they must go and stay in
Railway. Quaters now if loose his
job what then? what will happen
for the N Trust wont take back
all this are Chief Sepotswa
people.

Leucou

106

Chief Sibotshwa

shingilan

10
136

1	Pit Mbatsoan Lamely	5	30	Shayyi Shibyana x	7
2	Petrus Masho "	12	31	Lahlango Mkhathyo x	3
3	Mosi Mabaso	9	32	Shukomea Mkhathyo x	5
4	Hozija Lipunga	14	33	Muyejane "	x 2
5	Yive Mashale. ^{book}	9	34	ngandheleni Tabela x	6
6	Albert Mashale.	3	35	Jonah Koga	5
7	Abraham Mashale.	10	36	Mazuzu Sigwane.	2
8	Amosi Nyoni	2	37	John Khuna	10
9	Mangaya Mashale.	2	38	Francis Mahula	5
10	Petrus Papane.	10	39	Sibiti Limbo	5
11	Amosi Makhabela	9	40	Natal Mkhathyo	8
12	Francis Mkhathyo	5	41	Lekati Munis	4
13	Minet Koga	3	42	Mazazi Sibuli	6
14	Thomas Mabaso.	7	43	Ngogwe Uyana	5
15	Charlie Mapose.	5	44	Juley Petane.	9
16	Georgi Shingube.	+ 9	45	Stephan Bhembari	10
17	Malewu Mubulu	8	46	William Mashale.	5
18	Yimont Yuni	9	47	John Mkhathyo.	8
19	Wilson Khutana	6	48	Jim Sheshana	7
20	Jude Gwenya	3	49	Jackson Mabuyo	8
21	Willie Murchison.	12	50	Madin Lipinga	8
22	Mbuzulwani Munis.	6	51	Daniel Nwamba.	5
23	John Matebula	3	52	Max Khuna	6
24	Ngubya Sibanku.	9	53	Simon ngobeni.	2
25	Francis Mbatsoan	8	54	Makhito Mahlalele.	2
26	Samuel Mbatso x	3	55	Solomon Koga	9
27	Masilele x	2	56	Yotas Sibula	5
28	Rambi Matywa x	12	57	Mangano Mahlalele	3
29	Mashayi Matebula x	1	58	Musipana Sibuli	2

Total 236 138

Total 163

(92) Sibolshwa

59	Foolos Mashe Samel	4	88	July Kozar	1
60	Mulelemana Kozar "	5	89	Lias Cymes	1
61	Phellimoni Yshabung. "	5	90	Coerg Masing	1
62	Minet Lipinga "	7	-91	Mbembana Koz Lang	8
63	Fidia Mahandad "	2	92	Meshak Matebula "	23
64	Babatini Mashale. "	7	93	fifteen Jobela	7
65	Ngomare.	2	94	Sick Jobela	13
66	Amoin Alongo	12	95	Mubkati Kozar	2
67	Phellimoni Lipinga	7	96	Mafasi Jobela	4
68	Sabasi Mbatsana	2	97	Kwangoo Kozar	3
69	James "	6	98	Sama Qwanya	8
70	James Ltoe	13	99	Frans Jobela	5
71	Joko Sibuli	10	100	Osteta Jobela	4
72	Musindo Mukhabela	2	101	Zanovo Mubi	14
73	Shoxy Shinabana	1	102	Ngilazi Vukaya	9
74	Matayi Matebula	14	103	Lutkar Jobela	9
75	Nwahlutu Ditole	5	104	Samuel Kozar	2
76	Nwanalyawuye Bila	6	105	Mados Makan	2
77	Mwanakodwo Kozar	5	106	Malululo Lyaba	7
78	Matwen Mukhosi	8	107	Phellimoni Yombeni	4
79	Matiyasi Alongo.	2	108	" Mbombuya	6
80	Goldi Mabaso.	5	109	Willie Makamu	6
81	Amosi Mubi	9	110	Kawula Mandhlozi	5
82	Mangelebendze	6	111	Ngatiza Kozar	10
83	Kolwan Mubi	9	112	Masin Zeta	3
84	Mwaywana Matywa	4	113	Andrea Ziti Jobela	5
85	Mgevu Uyana x	4	114	Kwakweni Makuzi	2
86	mazini	3	115	Ngodona Kozar	10
87	Jubana Stitole	2	116	Simon Ngomano	8

Re Town lands.

All this people not settled for
this is a town lands. One day
they will sell in stands to
Europeans.

Now. This is mixed with
Sibotswa & Hoy's people's they
~~it are~~ not all for Chief Hoy
has not brought his list when
I told him to do so.

Thanks for Chief Sibotswa

✓ Hoy

by E.
Lipson

Y
W

Population in Towns & Kwaals. Chief Sibotiywa
Towns lands

6
195

		Kwaals	C/O			
1	Edward Nyfson	9	12	29	Francis Kozai Samely	7
2	Haworob Kondowe	"	4	30	Phofana Ndhlala	4
3	Casimi	"	4	31	Alomula Ndhlala	5
4	Logwane.	"	3	32	Mwalywulana Vuma	4
5	Comish Ndhlala	"	6	33	Finis Mahlalele	4
6	Petrus Muthoto	"	6	34	Watch Kurwa	5
7	Mosikini Sibambur	"	23	35	Mahashana Mbisi	2
8	Jonas Sibuli	"	5	36	Harry Ngomana	9
9	Mwapiti Nyambi	"	1	37	Mahabeni Muthabela	7
10	Isimed Jokiya	"	3	38	Tuban Matibulu	3
11	Pikinini Sitgawuke	"	7	39	M ^r Matukana	5
12	Mangashana Sibuya	"	11	40	Mudawu Mabunga	6
13	Flag Sitole	"	7	41	Muthwakweni Mchloa	2
14	Shingamana Gumed	"	5	42	Sidantwa	8
15	Mangavu Sibuya	"	8	43	Muthkumbuzo Mthanga	9
16	Velemu Jockeya	"	6	44	Sibini	6
17	John Hlengeti	"	2	45	Ehas Mabunda	5
18	John Bela	"	3	46	Pikinini Mlatywo	4
19	Porzeni Makhubela	"	6	47	Jun Sambo	5
20	John Sitole	"	8	48	Sisten Obisi	4
21	Siki Manyike	"	6	49	Juwelo Kozai (S.A.R)	9
22	Juwelo Mabunda	"	10	50	Lukas	2
23	Mangaza	"	6	51	Kawubeni Masotwa	1
24	Petrus Mutento	"	7	52	Knefi Ngomana	3
25	Jenge yanga Mashale	"	17	53	Kositwa Ndimeni	4
26	Pepo Sibuya	"	12	54	Mangena Sibuli	16
27	Mbaloni Mbambo	"	4	55	Amos Shabangu	2
28	Matijane Lukele	"	8	56	Aroni Sumbini	4
				57	John Sibuli	6

Total 200795

Total 151 342

Go

3418

Krad.	Name	Value
58	Hukuzolo Sumango	8
59	Mapapel Kezal	7
60	Enock Hlabana	4
61	Samson Kga	7
62	Joe Mashabane	5
63	Philemon Simluni	5
64	John Ndhlala	2
65	Nwajakula Mashelle	4
66	Mayiwan Mashelle	1
67	Bobo. Belakulu	5
68	Harry Ngomane	13
69	Dambuya Mabunda	4
70	D. Hlatywayo	16
71	nawagunzi wusi	8
72	Hlotkotiwa Mndhlova	5
73	Musa Nwamba	3
74	Johanes Mashabane	7
75		
76		
77		
78		
79		
80		
81		
82		
83		
84		
85		
86		

Chief Sibotsoa

Jan 109

120

426

Re Coalmines

This is Crown lands. It will be sold in the same way as those other places are sold. We are tired of staying in lands of our Birth the State we ^{are} living on. The Govt must not live every year going to Commissioner for on. So doing we will be not be settled

ATCG

for Chief Sebotshwa
" Lungoodhlane
" Hoy.

Jay C. Simpson

People living in Crownlands in
Coal Mines.

1	Peni Mashelle Head of Family	20	30	Mulimukulu Sisuka	10
2	Yweky Madoselas	22	31	Sokisi Monal	5
3	Mugole Nkosi	3	32	Paul Matuba	12
4	Makhik Mambana	15	33	Savuleni Koya	3
5	Kamone. Yuwano	3	34	Zulu Ngcube	3
6	Masteni Mhongwe	6	35	Matatu Ditole	6
7	Simoni Khuna	7	36	George Mate	5
8	Curry Mhongwa	3	37	Jane Ncibi	5
9	Solomon Mudaka	6	38	Singuyana Santo	4
10	Masonodo Silinda	4	39	Elifasi Matosi	8
11	Mufundisen Mangange	5	40	Menet Koya	12
12	Mulhabana Mkhlongo	9	41	Yord Mashelle	12
13	Majanyana Lita	5	42	Johanes Sibuya	5
14	Mafunwa Koya	6	43	Samuel Sibuya	6
15	Mulagwana Mafanyanabi	4	44	Mayalima Gumede	14
16	Ngembu Silinda	9	45	Mlongono Ngomane	7
17	Madevu Mkhubela	18	46	Mabiko Ishogwe	6
18	Masangu Mabuye	26	47	Petty Koya	11
19	Finias Mlisi	9	48	Masellele Shabangu	20
20	Zulu Ngomane	9	49	Mukonka Zuboze	11
21	Jobela Mkhathya	4	50	Jiji Ditole	3
22	Khaki Phullimoni Mutango	14	51	Patlani Magasule	7
23	Ben Mbatsane	8	52	Londhlongo Ngomane	12
24	Musibeni Mashelle	2	53	Sikapan Lita	7
25	Malutan Makhubela	8	54	Jack M. Shabana	12
26	Mashushana Khuna	10	55	Mabunda Ngani	5
27	Masabana Khudala	8	56	Matayi Lita	18
28	Mungazi Khalanga	15	57	Mukhe Mkhlovu	16
29	Machiki Ngomane	9	58	Pekinini Malebu	12

Co. Total 267

Total 256

59	Buzobekuzi	Mashel	Lamely	5	98	Putwanyana	Mongo	Lamely	5
60	Mbanyile	Mudaka	"	7	99	Pikunini	Sambo	"	5
61	Matsepala	Mahlalele	"	9	90	Josiah	Datshi	"	9
62	Nyokwana	Ndhlouu	"	15	91	Phellimoni	Shabangu	"	2
63	Mayibe	Matkwanad		16	92	Jama	Shashwana	"	6
64	Ngath	Matkwas		4	93	Elifasi	Myati	"	7
65	Matei	Masukw		10	94	Beyana	Mashelle		25
66	Mukunyabezi	Myambi		12	95	Sikoma	Sibuli	¹⁹⁶ ₁₄₈	5
67	Majoro	Mashabana		13	96	Dabuka	Dukuleni		15
68	Zake	Ditole		11	97	Amosi	Mapose		7
69	Yins	Mbombi		13	98	Minet	Sambo		3
70	Bongoma	Mbombi		6	99	Matzudana	Mashabana		8
71	Masein	Mbombi		5	100	Pauls	Lamula		13
72	Jacob	Mbombi		4	101	Timoti	Sibuli		6
73	Aroni	Mbombi		6	102	Nganyane	Makwaka		8
74	Yina	Ndhlouu		11	103	Shilling	Mukhoto		4
75	Puzapuzal	Mkhathjawa		13 ⁴⁷	104	Ngolomo	Ngomano		12
76	Mambalana	Matembu		10	105	Musizi	Ngomana		12
77	Kolobela	Lamula		22	106	Jwala	Khunas		14
78	Andreszi	Sambo		24	107	Kwetsana	Sibuli		2
79	Eliya	Mulambo		8	108	Senyazi	Lupuko		4
80	Yilus	Sambo		5	109	Willie	Ngomane		6
81	Mangazi	Sambo		6	100	Velenne	Papane		2
82	Jobe	Gwenya		20	111	Makopana	Shabangu		2
83	Johannis	Shabangu		5	112	Ngobota	Silinda		6
84	Shinabano	Sibuli		6	113	Chief	Sibuywa		6
85	MuSemule	Abisi		12	114	Ndhlouwayo	Ndhlou		20
86	Dambuza	Mbatse		6	115	ngodweni	Gyaytyaj		6
87	Luka	Papane		10	116	Aroni	Ngobeni		10

Total 294

Total 230

196
100%
100%
100%

	R	Krals		R	Krals
118 Mumbayhi Ngomane. Family	11	147	Siposo Lupoko Family	2	
119 Lukas Sambo "	6	148	Notis Lubis "	2	
120 Lukas Ndhlala "	5	149	Keche Makubule "	10	
121 Elias Ngomane "	5	150	Sabhawa Sigabuke "	7	
122 Elias Mbombi "	10	151	Ndhloou "	2	
123 Mambulekwa Kozas "	2	152	Philip Lubisi "	3	
124 Isias Mabila "	9	153	Madakwa Mapuzas "	3	
125 Lukas Mabila "	3	155	Machis Mkhloou "	7	
126 Mangungana Ndhlako	16	156	Velimu Papane "	3	
127 Mahenyini Ndhlouu	4	157	Ndhlakade Kozas	5	
128 Shekane Kiso Gwengya	4	158	Maboko Kozas	4	
129 Rice Ngomane.	9	159	Mulanho Sambo	8	
130 Amosi Sitole	9	160	Mazoka ngobeni	13	
131 Jesiah Mbenyana	6	161	Mugwenya Machabo	4	
132 Makali Mbazima	5	162	Pitros Moga	6	
133 Mataferi Mkhloou	7	163	Backet Obisi	14	10
134 Manyali	2	164	Mbalda Ngomane.	6	
135 Lomagepezas	5	165	Mahashembana Ngomane	11	
136 Mankalen Sambo.	7	166	Mundi Nebolui	11	
137 Sifo Madosela.	6	167	Pamahoma Ndambas.	10	
138 Mafuta Nkalanga	6	168	Yanias Siliya	5	
139 unko kwana. Nkalanga	6	169	Mupondisa Sigwana.	5	
140 mafasetela Ngomezulu	7	170	William Mbozi	4	
141 Moliva Nkuna	5	171	Masabe. Shabangw	5	
142 Saizi Lamla	10	172	Madali Mabunda	7	
143 noone Ngomane.	13	173	matyleri Tole	7	
144 Malokonyana Ngomane	10	174	ngwama Ndhlala.	7	
145 Sibhalala Ngomane	4	175	monasi Makhabela	3	
146 Siblalabala Ngomane.	4	176	Kasana Malale	8	

Re Tenbosch Native Trustland

This Land was Given ~~to~~
to Chief Lungenkhle on year
1945

The list of Giving the people
are not all it list its half

now to day the Commission
says we must not Build
proper Building for we will
removed in any of the
Lands will be Give to Europeans
So even since in 1940 we are
not proper settled

because
near the road
near the rail

for Chief
Lungenkhle
by [Signature]

Re. Nemberi & Coalmine & Squamine Both Crownlands

This is the Crownland; Sold 1946. were called
by the District Ass Native Commissioner on the
22nd March 1946 Told the people living
in Nemberi to remove & go stay in two
said Crownlands. only for time being
now this thing is going ^{ON} from 1940.
till today the 3 Chief and their people
are not settled. I wanted the
Crown Govt to give them the proper lands
to be settled ~~there~~

& the people which are working
Town domestic want proper

Location for Chief Sibotshwa &
" Lungemhlance
" May.

The people of Chief Sibotshwa

by Chirpa

Members of the Population in

Chief Sibokwa

Kraal		Kraal	
1 Phaleli Kozal. Jamely	4	29 Rosa Mashaba	1
2 Mbodoy Ngomana "	4	30 M. Lupoko	8
3 Mack Singawuke "	7	31 Josiah Makhubela	2
4 Joseph Singawuke "	4	32 Sikoasana	2
5 Elias Mawelle. "	5	33 Mafuta Makundhlanov	3
6 Muzanqa Matchula "	3	34 Wilson Makukule	5
7 Mbokodo Datschi "	6	35 Aroni Datschi	13
8 Sikhakani Tyabela	7	36 Yimot Mabaso.	6
9 Matewu Makunda "	3	37 Felishu Yita	12
10 Barberton Magulula "	7	38 John Kuwa Sambo	2
11 Yimins Makunda "	3	39 Muyomo Makungela	3
12 Macele Mabuza "	4	40 Pseni Moyano.	5
13 Samuson Sibunda	8	41 Samuel Matchula	3
14 Bandle Mundklover "	10	42 Samuel Yita	4
15 Hoshana Khuma	1	43 Minet Nohlamini	7
16 Yimoti Vutkya "	5	44 Anosi Mahlas	5
17 Amosi Luma "	9	45 Thomas Khumba	1
18 Samuel Kobela "	6	46 Elias Mkhabela	7
19 Fisi Matosi "	3	47 Manuel Matyaka	3
20 Jim Mayana "	4	48 Tuesday Mutetw	13
21 Mafolosi Ngomana "	6	49 Munro Mkhlanga	6
22 Nureken Sibuli "	4	50 John Sambo	2
23 Elias Stole	8	51 Yobela	4
24 Solomon Sibuli "	6	52 Johnson Kozal	8
25 Madatshe Maziwe. "	12	53 Debe Ngomana	5
26 Josiah Mundhletye "	7	54 Simon Sibuli	4
27 Senga Manyike	2	55 Shityitwa Sibuli	6
28 Mrs A Sifunda	4	56 Mangangana Makainge	7

(2) Numbeni

58	Elifa Matabela	Family	4	87	ngoyiya Mashabana	6
59	Sodas Mazbutro	"	9	88	Jonas Makame	12
60	Fusi Mhlanga	"	3	89	Mealies Koga	1
61	Daydayi Matewa	"	12	90	Kapana Ngomana	14
62	Abel Mate		7	91	W Sigwane	2
63	Josiah Mutebu		3	92	Mabinda Samba	20
64	Dukuya Mundlovu	"	20	93	Malombe Lurane	15
65	Duma Muzumba		10	94	Muzimbe	3
66	Samuel Bila		8	95	Olisi	7
67	Sod Masinga		6	96	Shabangu 4 Dec.	10
68	Mosi Mashaba		5	97	Chief Sibobokha	9
69	Simoni Matabela		3	98	Jeremah Mate	6
70	Ngobeni Mubambu		10	99	Simoni Ndhlala	7
71	Jonas Matabela		10	100	Ladoga Sitole	3
72	Tabana Ncibi		7	101	Mungole Katana	1
73	Mangushe		5	102	Lambombo Sibul	2
74	Vurkeya		14	103	William Ubisi	5
75	Groses Muhlanga		18	104	Jack Shabangu	2
76	Robert Mabusza		7	105	Samson Sibuyi	8
77	Ezokum Tobela		4	106	Phillwan Shabangu	15
78	Makhoto Tobela		4	107	Santi Ubisi	10
79	Elias Ubisi		5	108	Isaya Mate	7
80	Joseph Sibuli		5	109	Muzonbe Sitole	4
81	Mancey Ngomana		4	110		
82	Majaluna Mashabana		12	111		
83	Salefu Sitole		12	112		
84	Samuel Sitole		6	113		
85	Mumbunu Mabandla		5	114		
86	Matshat		+	115		

Total 215

Chief Sibobokha
Total 157
See back

1	Sikowale Mabunda	8	(3)	Jacobs ngomava	11
2	Klasi Kozal.	10	(31)	Jeremah Gwala	8
3	Muncob Simbanal	10	(32)	Pikenni Makhule	4
4	One Sambo	3	(33)	Mullion Mudhlovo	2
5	Pence Kozal	7	(34)	Maryi Kana Ndaka	14
6	Eni Shabango	6	(35)	manekule Kozal	4
7	Shapi Mukhas	8	(38)	July Shogwe	6
8	notice Mukhas	1	(31)	Francis Sibana	5
9	Ahaleko Mulothya	9	(3)	Kuluzi Lita	5
10	Snasiya Kozal	12	(37)	Sweet Matukana	9
11	Mutakali Mukhoko	2	(40)	Wubembe Samba	7
12	Jim Mudhlovo	11	(40)	Mashona Matsai	7
13	Mudhengi Hlatyayo	4	(42)	Shikhamuham Khabela	2
14	Munge Makhule	4	(43)	Peaches Matwakwal	5
15	Mu Mabira	3	(44)	Mukhwekwe Sibya	10
16	Mbungalo Mungwenya	11	(45)	Mapanga Kahlala	10
17	Ngalala Mazibutsi	9	(46)	Diboshwa Mashama	6
18	Jhu Mudaka	5	(47)	Silweni Sibya	6
19	Kotaso Sibanza	1	(48)	Silasi Upoko	4
20	Mapulati Malebul	10	(49)	Samuel Buyal	5
21	Make Mukhabela	2	(50)	Nobabeni Mashaba	10
22	Ngayinyi Maboso	4	(51)	Nese Stole	9
23	Lita Lishaba	6	(52)	Joseph Mudhlali	4
24	Magwana Mashab	6	(53)	Arvi Lubisi	4
25	Mawene Nomane	6	(54)	Sibakaza Silumbo	4
26	donga Lutharu	21	(55)	Joseph Muteuru	5
27	Sokwaw Jwala	10	(56)	Sokis Kozal	9
28	Elias Mukhabela	9	(57)	Perosi Siboudini	10
29	Eni Sambo	8	(58)	ngizasa malang	11

B/o

59	Lwehy Mulangeni	6
60	Perree "	4
61	Zifanetso Kozor.	5
62	Flang mahlango	10
63	Zinda Muthate	8
64	pasimal Kothulin	5
65	Wileli Kudubwa	4
66	Joseph Mabika	3
67	Mashumba Tola	7
68	Mubutu Kozor	5
69	Mujajana Lupoko	12
70	Mwanjira Kndhlule	7
71	Sikit Mwakaza	12
72	Pelena Lipok	2
73	Kotasi Mashua	1
74	Maddin Suteba	8
75	Matomei Shabang	3
76	Ben Mabaso	5
77	Fungwasi Maboso	4
78	Wilson Ngoma	4
79	Dick Matyeka	4
80	Mancali Malahela	9
81	Jack Ngobeni	4
82	Mungo Loula Ngoma	4
83	Masany Akuma	4
84	Mathew Lumba	1
85	Mayuba Mashaban	11
86	Alatoya Ngwan	1

Total 153

This is the people of Chief Dungenellana
 & they not here all ~~time~~ we will send
 the list when get home very urgent
 all staying in Muboesi Native Trust
 get Chief Dungenellana
 by J. Dungenellana

SUMMARY

Chief Sibotōwa	671	Familis
Jenbooth N. Inai Landa	523	"
Casa 1 Tinas & Kwanos	1651	"
<u>Lowm</u> Landa	460	"
Chambo Kippo & Nany Bed	750	"

Totao = 4055

Collection Number: AD843

XUMA, A.B., Papers

PUBLISHER:

Publisher:- **Historical Papers Research Archive**

Location:- **Johannesburg**

©2013

LEGAL NOTICES:

Copyright Notice: All materials on the Historical Papers website are protected by South African copyright law and may not be reproduced, distributed, transmitted, displayed, or otherwise published in any format, without the prior written permission of the copyright owner.

Disclaimer and Terms of Use: Provided that you maintain all copyright and other notices contained therein, you may download material (one machine readable copy and one print copy per page) for your personal and/or educational non-commercial use only.

People using these records relating to the archives of Historical Papers, The Library, University of the Witwatersrand, Johannesburg, are reminded that such records sometimes contain material which is uncorroborated, inaccurate, distorted or untrue. While these digital records are true facsimiles of paper documents and the information contained herein is obtained from sources believed to be accurate and reliable, Historical Papers, University of the Witwatersrand has not independently verified their content. Consequently, the University is not responsible for any errors or omissions and excludes any and all liability for any errors in or omissions from the information on the website or any related information on third party websites accessible from this website.

This document is part of the archive of the South African Institute of Race Relations, held at the Historical Papers Research Archive at the University of the Witwatersrand, Johannesburg, South Africa.